



北京市绿色印刷工程——优秀青少年读物绿色印刷示范项目

糖垛故事馆
CANDY



超能太阳鸭 SUNDUCK

父与子的较量

罗马动画(俄)、枫海影业(中)◎著
糖垛◎编译



ARCTIME
时代出版

时代出版传媒股份有限公司
北京时代华文书局



父与子的较量

罗马动画(俄)、枫海影业(中)◎著
糖垛◎编译



时代出版传媒股份有限公司
北京时代华文书局

图书在版编目 (CIP) 数据

超能太阳鸭奇趣拼读故事书·父与子的较量 / 俄罗斯罗马动画, 枫海影业著; 糖垛编译. -- 北京: 北京时代华文书局, 2016.6

ISBN 978-7-5699-1010-0

I. ①超… II. ①俄… ②枫… ③糖… III. ①儿童文学—图画故事—俄罗斯—现代②儿童文学—图画故事—中国—当代 IV. ①I512.85 ②I287.8

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2016) 第 131386 号

绿色印刷 保护环境 爱护健康

亲爱的读者朋友:

本书已入选“北京市绿色印刷工程——优秀出版物绿色印刷示范项目”。它采用绿色印刷标准印制, 在封底印有“绿色印刷产品”标志。按照国家标准 (HJ2503-2011) 《环境标志产品技术要求 印刷 第一部分: 平版印刷》, 本书选用环保型纸张、油墨、胶水等原辅材料, 生产过程注重节能减排, 印刷产品符合人体健康要求。

选择绿色印刷图书, 畅享环保健康阅读!

北京市绿色印刷工程

超能太阳鸭奇趣拼读故事书·父与子的较量

著 者 | 俄罗斯罗马动画, 枫海影业

编 译 | 糖 垛

出 版 人 | 杨红卫

选题策划 | 田晓辰 李林寒

特约策划 |  岁月之华

责任编辑 | 曾 丽 田晓辰

装帧设计 | 新艺书文化 迟 稳 责任印制 | 刘 银

出版发行 | 时代出版传媒股份有限公司 <http://www.press-mart.com>

北京时代华文书局 <http://www.bjsdsj.com.cn>

北京市东城区安定门外大街 136 号皇城国际大厦 A 座 8 楼

邮编: 100011 电话: 010-64267955 64267677

印 刷 | 北京卡乐富印刷有限公司 010-60200572

(如发现印装质量问题, 请与印刷厂联系调换)

开 本 | 889mm×1194mm 1/24

印 张 | 2

字 数 | 17 千字

版 次 | 2016 年 7 月第 1 版 2016 年 7 月第 1 次印刷

书 号 | ISBN 978-7-5699-1010-0

定 价 | 13.80 元



版权所有, 侵权必究



父与子的较量

罗马动画(俄)、枫海影业(中)◎著
糖垛◎编译



时代出版传媒股份有限公司
北京时代华文书局











bèi rén zūn wéi tài yáng dǎo de dǎo zhǔ ān qián nián
被人尊为太阳岛的岛主安乾，年



shì suī gāo dàn tā měi tiān dōu qǐ hěn zǎo zài shān yá shàng
事虽高，但他每天都起很早，在山崖上

yíng zhe tài yáng liàn xí gōng fu qiáo tā wēi wǔ jí le
迎着太阳练习功夫。瞧，他威武极了！



zhè tiān dǎo zhǔ ān qián de ér zǐ lóng wēi ná
这天，岛主安乾的儿子龙威拿



zhe zhú zhì píng bǎn diàn nǎo zǒu le guò lái tā yǐ yàn juàn le
着竹制平板电脑走了过来。他已厌倦了

zhè kuǎn wán le wú shù biàn de tài yáng yā dà zhàn hēi nǚ
这款玩了无数遍的《太阳鸭大战黑女



wū 》的游戏，每次都是输。除了玩

yóu xì ān qián cóng lái dōu bù xǔ tā xué xí gōng fu yě
游戏，安乾从来都不许他学习功夫，也

bù xǔ tā lí kāi xiǎo dǎo
不许他离开小岛。



lóng wēi
龙威



gǎn jué hěn wú qù yì biān wán zhe wán
感觉很无趣，一边玩着玩

jù fēi jī yì biān shuō
具飞机一边说：

bà ba wǒ bù xiǎng wán yóu xì
“爸爸，我不想玩游戏

le wǒ xiǎng liàn xí fēi xiáng。
了，我想练习飞翔。”

dǎo zhǔ
岛主



de huí dá gēn yǐ qián yì mú yí yàng
的回答跟以前一模一样：

tài yáng dǎo shì wǒ men de jiā nǐ bù xū yào fēi xiáng
“太阳岛是我们的家，你不需要飞翔。”



zhè shí , lóng wēi yòu yì wài de kàn dào nà běn
这时，龙威  又意外地看到那本

tài yáng dǎo de shén mì bǎo diǎn le 。 hái méi yǒu fān liǎng yè ,
太阳岛的神秘宝典了。还没有翻两页，

jiù bèi dǎo zhǔ de lǎo jūn shī ná zǒu le 。
就被岛主的老军师拿走了。

lóng wēi xiǎng , yí dìng yǒu gè mì mì cáng zài zhè běn bǎo
龙威想，一定有个秘密藏在这本宝

diǎn lǐ , dàn méi rén gào su tā dào dǐ shì shén me
典里，但没人告诉他到底是什么……

